



РЕГІСТР СУДНОПЛАВСТВА УКРАЇНИ

04070, м. Київ, вул. П. Сагайдачного, 10
тел. +38 (044) 3213236; факс +38 (044) 3213266
E-mail: info@shipregister.ua WEB: <http://shipregister.ua>

4.2.1.7

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ СИСТЕМИ УПРАВЛІННЯ ЯКІСТЮ

№ 18 –832 – 21 від 22.11.2021

Дійсним засвідчується, що система управління якістю

ТОВ «ТРАНЗАС УКРАЇНА»

Код 19285560

Україна, 54020, м. Миколаїв, вул. Лескова, 3

була перевірена та визначена такою, що відповідає стандарту
ДСТУ ISO 9001:2015 (ISO 9001:2015)

у відношенні:

- ✓ Судноремонтних, електромонтажних, проектно-конструкторських робіт та робіт з сервісного обслуговування в період гарантійної та після гарантійної експлуатації суднових технічних засобів;
- ✓ Установки, монтажу, пуско-налагодження, випробувань та ремонту засобів зв'язку та електронавігації на морських, річкових та риболовних судах, а також на об'єктах берегової інфраструктури;
- ✓ Розробки та реалізації спеціалізованих програмних продуктів тренажерних систем і систем моніторингу;
- ✓ Постачання, реалізації змінно запасних частин та обладнання засобів радіозв'язку, навігацій та суднового забезпечення;
- ✓ Знищення девіації магнітних компасів.

Дата первинної сертифікації	07.11.2018
Термін наглядних аудитів	22.10.2022, 22.10.2023
Термін дії сертифікації	21.11.2024



Регістр України

Сертифікат втрачає силу у випадку невиконання Умов сертифікації.
Аркуш 1 з 2

УМОВИ СЕРТИФІКАЦІЇ

ТОВ «ТРАНЗАС УКРАЇНА» зобов'язується:

1. Виконувати всі умови сертифікації та забезпечити відповідність системи управління щодо продукції/послуг, стосовно яких відбулась сертифікація.
2. Інформувати Регістр судноплавства України про значні зміни системи управління та умови, які впливають на якість.
3. Сплачувати у встановленому порядку всі витрати, що пов'язані з проведенням наглядових аудитів.
4. Надавати допомогу при аудитах та забезпечити Регістру судноплавства України доступ до:
 - опису системи управління, включаючи настанови, процедури, інструкції, тощо;
 - процесів виробництва, устаткування, проведення обслуговування, засобів та персоналу, які розглядаються даною сертифікацією;
 - звітних документів та статистичних даних.
5. Не менш ніж за два (2) місяці до установленої дати інформувати Регістр судноплавства України про необхідність проведення наглядових аудитів.

ТОВ «ТРАНЗАС УКРАЇНА» має право:

6. Використовувати інформацію про сертифіковану систему управління з метою реклами.
7. Подавати апеляцію до Регістру судноплавства України з усіх розбіжностей, пов'язаних з сертифікацією.

ТОВ «ТРАНЗАС УКРАЇНА» погоджується:

8. Що у випадку невиконання умов сертифікації Регістр судноплавства України може призупинити дію Сертифіката або вилучити його у будь який час повідомленням у письмовій формі.



Підтвердження проведення наглядових аудитів		
Дата		
Підпис		
Печатка		



SHIPPING REGISTER OF UKRAINE

10 Sagaydachnogo Str., Kyiv, 04070, M.

Tel. +38 (044) 3213236; Fax +38 (044) 3213266

E-mail: info@shipregister.ua WEB: <http://shipregister.ua>

4.2.1.7.2

QUALITY MANAGEMENT SYSTEM CONFORMITY CERTIFICATE

№ 18 – 832 – 21 dated on 22.11.2021

Hereby confirms that Quality Management System of

TRANSAS UKRAINE **Limited liability Company**

EDRPOU 19285560

Ukraine, 54020, Mykolaiv, 3A, Leskovaya

was inspected and found to be in accordance with the requirements
DSTU ISO 9001:2015 (ISO 9001:2015)

Regarding:

- ✓ **Ship repair, electric installation, design and construction works as well as service maintenance in warranty and after warranty periods of operation of ship technical facilities;**
- ✓ **Installation, mounting, commissioning, test and repair of communication devices, radio navigation equipment on seagoing ships, vessels of inland navigation and fishing vessels as well as facility of shore based infrastructure;**
- ✓ **Development and realization of specialized soft wears for simulator systems and manufacturing systems;**
- ✓ **Supply, implementation of replaceable spare parts and equipment's of radio communications, navigation and marine security;**
- ✓ **The destruction of magnetic deviation.**

Date of initial certification	07.11.2018
Validity terms of inspectional survey	22.10.2022, 22.10.2023
Validity term of certification	22.11.2024



Certificate lose validity in case of fail to fulfill Condition of certification
Page 1 from 2.

4.2.1.7.2/05.2013/Сноп. 1 з 2

Condition of Certification

TRANSAS UKRAINE LLC is obliged:

1. To fulfill all condition of certification and secure conformity of quality management system regarding products / services which were certified.
2. To inform the Shipping Register of Ukraine about significant changes in quality management system and conditions influenced on quality.
3. To pay in accordance with the established procedure all expenses concerning with carrying out of audits.
4. To give assistance during the audits and to provide the Shipping Register of Ukraine with access to:
 - Description of quality management system including procedures, manuals etc;
 - Manufacturing processes, manufacturing facilities, maintenance processes, means and personnel subjected to this certification;
 - Reporting documents and statistical data звітних документів та статистичних даних.
5. Not later that two (2) months prior to specified date to inform the Shipping Register of Ukraine about necessity to carry out inspectional survey.

TRANSAS UKRAINE LLC has right:

6. To use information about certified quality management system for advertising purposes.
7. To appeal to the Shipping Register of Ukraine as for all divergences concerning with certification.

TRANSAS UKRAINE LLC agrees

8. that in case of fail to fulfill conditions of certification the Shipping Register of Ukraine may suspend the validity of Certificate or withdraw it at any time with written notification.



Confirmation of performing inspectional surveys		
Date	27.10.2022	
Signature	<i>[Handwritten Signature]</i>	
Stamp		